

# Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete

---

Szám: 3/2021.

## J E G Y Z Ó K Ö N Y V

amely készült Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzata  
Képviselő-testületének  
2021. november 30-án (kedden) 17.30 órai kezdettel  
a Fő út 49. szám alatt  
megtartott üléséről

### **Jelen vannak:**

Tófalvi Mónika, Fröhvirthné Halász Melinda. dr. Lugosi Mária, Brunner Krisztina

### **Jelen van továbbá:**

Mohainé Jakab Anikó jegyző, Vargyasné Bakonyi Ildikó Falusi Nemzetiségi Óvoda – Dorfkindergarten Wetschesch igazgatója, Sárdi Krisztina Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola – Anton Grassalkovich Grundschule Wetschesch igazgató, Kuni-Schizler Katalin Mosolyország Óvoda – Lachenland Kindergarten óvodavezető-helyettes, Hirschné Faragó Tünde, Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola, Bittner Olivér, Hrozik Tímea jegyzőkönyvvezető

**Levezető elnök:** Tófalvi Mónika NNÖK elnöke

Tófalvi Mónika elnök: üdvözlöm a megjelenteket. Megállapítom a jelenléti ív alapján, hogy az 5 fős Német Nemzetiségi Önkormányzati Képviselő-testületből 4 fő jelen van, így a Képviselő-testület határozatképes. Hunya-Zehetmayer Adrienn képviselő asszony jelezte, hogy nem tud részt venni az ülésen. Az ülést megnyitom.

Napirendi pontra az alábbi javaslatot teszem:

### **1. napirendi pont:**

Beszámoló a két ülés között történt fontosabb eseményekről

### **2. napirendi pont:**

Javaslat az NNÖK 2021. évi költségvetésének III. negyedévi módosított előirányzatai elfogadására és a költségvetési beszámoló tudomásul vételére

### **3. napirendi pont:**

Javaslat az NNÖK 2022. évi átmeneti gazdálkodásáról szóló Képviselő-testületi döntés meghozatalára

### **4. napirendi pont:**

Javaslat a 2022. évi belső ellenőrzési terv jóváhagyására

**5. napirendi pont:**

Javaslat a 2020. évi belső ellenőrzésről szóló éves belső ellenőrzési jelentés jóváhagyására

**6. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola és a Német Nemzetiségi Önkormányzat belső ellenőrzési tevékenységére belső ellenőr megbízási díjának módosítására

**7. napirendi pont:**

Javaslat a vagyonbiztosítás 2022. évi díjának, valamint a belső ellenőrzési tevékenység megbízási díjának elkülönítésére

**8. napirendi pont:**

Javaslat a vecsési általános iskolák felvételi körzetének megállapításához szükséges önkormányzati vélemény kialakítására

**9. napirendi pont:**

Javaslat az önkormányzati fenntartású óvodák 2020/21 nevelési évről szóló beszámolóinak jóváhagyására

**10. napirendi pont:**

Javaslat az önkormányzati fenntartású óvodák 2020/21 nevelési évről szóló munkaterveinek véleményezésére

**11. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola módosított tantárgyfelosztásának elfogadására

**12. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola 2021/2022. tanévre vonatkozó tantárgyfelosztásához kapcsolódó órarend jóváhagyására

**13. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola munkatervének elfogadására

**14. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola beszámolójának elfogadására

**15. napirendi pont:**

Javaslat a Középpülettervező Zártkörűen Működő Részvénytársasággal megkötött szerződés 2. számú módosításának elfogadására

**16. napirendi pont:**

Egyebek

Tófalvi Mónika elnök: szavazásra teszem fel a napirendi pont elfogadását.

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának**  
**49/2021. (11.30.) számú határozata**

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete napirendjét az alábbiak szerint állapítja meg:**

**1. napirendi pont:**

Beszámoló a két ülés között történt fontosabb eseményekről

**2. napirendi pont:**

Javaslat az NNÖK 2021. évi költségvetésének III. negyedévi módosított előirányzatai elfogadására és a költségvetési beszámoló tudomásul vételére

**3. napirendi pont:**

Javaslat az NNÖK 2022. évi átmeneti gazdálkodásáról szóló Képviselő-testületi döntés meghozatalára

**4. napirendi pont:**

Javaslat a 2022. évi belső ellenőrzési terv jóváhagyására

**5. napirendi pont:**

Javaslat a 2020. évi belső ellenőrzésről szóló éves belső ellenőrzési jelentés jóváhagyására

**6. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola és a Német Nemzetiségi Önkormányzat belső ellenőrzési tevékenységére belső ellenőr megbízási díjának módosítására

**7. napirendi pont:**

Javaslat a vagyonbiztosítás 2022. évi díjának, valamint a belső ellenőrzési tevékenység megbízási díjának elkülönítésére

**8. napirendi pont:**

Javaslat a vecsési általános iskolák felvételi körzetének megállapításához szükséges önkormányzati vélemény kialakítására

**9. napirendi pont:**

Javaslat az önkormányzati fenntartású óvodák 2020/21 nevelési évről szóló beszámolóinak jóváhagyására

**10. napirendi pont:**

Javaslat az önkormányzati fenntartású óvodák 2020/21 nevelési évről szóló munkaterveinek véleményezésére

**11. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola módosított tantárgyfelosztásának elfogadására

**12. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola 2021/2022. tanévre vonatkozó tantárgyfelosztásához kapcsolódó órarend jóváhagyására

**13. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola munkatervének elfogadására

**14. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola beszámolójának elfogadására

**15. napirendi pont:**

Javaslat a Középülettervező Zártkörűen Működő Részvénytársasággal megkötött szerződés 2. számú módosításának elfogadására

**16. napirendi pont:**

Egyebek

(4 igen szavazat, egyhangú)

Tófalvi Mónika elnök: Brunner Krisztina képviselő asszonyt javaslom a jegyzőkönyv hitelesítőjének. Szavazásra teszem fel javaslatom elfogadását.

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának**  
**50/2021. (11.30.) számú határozata**

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzata úgy dönt, hogy Brunner Krisztina képviselő asszonyt választja meg jegyzőkönyv hitelesítőnek.**

**Határidő: azonnal**

**Felelős: Tófalvi Mónika elnök**

(4 igen szavazat, egyhangú)

**1. napirendi pont:**

Beszámoló a két ülés között történt fontosabb eseményekről

Tófalvi Mónika elnök: október 9-én ÉMNÖSZ és PMNÖK közgyűlés, valamint közmeghallgatás volt Visegrádon. Az ülés egyben tisztújító közgyűlés is volt. A megújult ÉMNÖSZ bizottsági tagok közé két vecsési személyt is választottak. Bittner Olivért az Ifjúsági Bizottságba, Fazekas Boglárkát pedig az Oktatási Bizottságba. Október 10-én tartottuk a Hadifogoly megemlékezést. A Szent Kereszt Templomban volt a mise, innen sétáltunk át a térre koszorúzni az emlékműhöz. Köszönjük szépen a Falusi iskola a részvételét a műsorban. Újhartyánban jártunk október 20-án, a

nemzetiségi fenntartású intézmények számára szervezett a Német Nemzetiségi Pedagógiai Intézet egy tájékoztatót. Október 28-án voltunk a Parlamentben, ahol a kiegészítő támogatásokat adták át a nemzetiségi intézményeket fenntartók számára. Örömmel értesíték mindenkit arról, hogy 30 millió forint támogatást kaptunk az iskola ablakcseréjére benyújtott pályázaton. Október 30-án a háborúk halottaira emlékeztünk meg szent misével és koszorúzással. November 21-én Csömörön került megrendezésre az ÉMNÖSZ gála. Maszkban és korlátozott létszámban tartották az eseményt. Ennek ellenére egy nagyon jól sikerült rendezvény volt. Játszott a Vecsési Hagyományőrző Zeneegyesület, fellépet a Nachtigallen kórus. Ők kitüntetés is kaptak az ÉMNÖSZ-től. A PMNÖK által adományozott „Katharina – Kreis - Preis” német nemzetiségi pedagógus díját Füzesi Józsefné német nemzetiségi óvodapedagógus kapta idén. Ezúton is gratulálunk neki. November 27-én Kálkápolnán a vasútállomáson volt egy megemlékezés a malenkij robotra elhurcoltak emlékére. Idén nem tudtunk elmenni, a szervezőket megkértem és a mi nevünkben is koszorúztak.

Frühwirthné Halász Melinda képviselő: kihelyezésre került a 43 db német nyelvű utcanévtábla négy utcában.

Tófalvi Mónika elnök: szavazásra teszem fel a beszámoló elfogadását.

### **Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának** **51/2021. (10.05.) számú határozata**

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a két ülés között történt fontosabb eseményekről szóló beszámolót elfogadja.**

(4 igen szavazat, egyhangú)

#### **2. napirendi pont:**

Javaslat az NNÖK 2021. évi költségvetésének III. negyedévi módosított előirányzatai elfogadására és a költségvetési beszámoló tudomásul vételére

Tófalvi Mónika elnök: az előterjesztés írásos, kiküldésre került. Elfogadását javaslom. Szavazásra teszem fel a határozati javaslat elfogadását.

### **Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának** **52/2021. (11.30.) számú határozata**

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete 2021.évi költségvetésének III. negyedévi módosított előirányzatát a határozat mellékletét képező táblázatok alapján 2021. szeptember 30- i hatállyal elfogadja és a költségvetési beszámolót tudomásul veszi.**

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzata költségvetésének főösszegeit:**

**Bevételek: Módosított előirányzat: 564.930.135 Ft      Teljesítés: 464.999.781 Ft**  
**Kiadások: Módosított előirányzat: 564.930.135 Ft      Teljesítés: 424.692.695 Ft,**

**a fenntartásában lévő Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola költségvetésének főösszegeit**

**Bevételek: Módosított előirányzat: 552.781.658 Ft      Teljesítés: 412.164.554 Ft,**  
**Kiadások: Módosított előirányzat: 552.781.658 Ft      Teljesítés: 347.112.847 Ft-**  
**ban**

**állapítja meg.**

**Határidő :** azonnal  
**Felelős :** Tófalvi Mónika  
NNÖK elnöke

(4 igen szavazat, egyhangú)

### **3. napirendi pont:**

Javaslat az NNÖK 2022. évi átmeneti gazdálkodásáról szóló Képviselő-testületi döntés meghozatalára

Tófalvi Mónika elnök: az előterjesztés írásos, kiküldésre került. Szavazásra teszem fel az előterjesztés elfogadását.

### **Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának** **53/2021. (11.30.) számú határozata**

**A Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 26.§ (1) bekezdése alapján felhatalmazza a Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökét a 2022. évi költségvetés megalkotásáig a Német Nemzetiségi Önkormányzat folyamatos működéshez szükséges és szerződésbeli kötelezettségek teljesítésére Ezen tételek betervezésre kerülnek a 2022 évi költségvetésbe.**

**A Német Nemzetiségi Önkormányzat határozatát kiterjeszti a fenntartásában lévő Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskolára is.**

**Határidő:** azonnal  
**Felelős:** Tófalvi Mónika  
NNÖK elnök

(4 igen szavazat, egyhangú)

**4. napirendi pont:**

Javaslat a 2022. évi belső ellenőrzési terv jóváhagyására

Tófalvi Mónika elnök: az előterjesztés írásos, kiküldésre került. Elfogadásra javaslom. Szavazásra teszem fel az előterjesztés elfogadását.

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának  
54/2021. (11.30.) számú határozata**

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a határozat mellékletét képező 2022. évi belső ellenőrzésre vonatkozó éves ellenőrzési tervet jóváhagyja.**

**Határidő: azonnal, az ellenőrzések lefolytatására: a munkaterv szerint**  
**Felelős: Tófalvi Mónika**  
**NNÖK elnök**

(4 igen szavazat, egyhangú)

**5. napirendi pont:**

Javaslat a 2020. évi belső ellenőrzésről szóló éves belső ellenőrzési jelentés jóváhagyására

Tófalvi Mónika elnök: az előterjesztés írásos, kiküldésre került. Elfogadásra javaslom. Szavazásra teszem fel az előterjesztés elfogadását.

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának  
55/2021. (11.30.) számú határozata**

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja a határozat mellékletét képező, 2020. évi belső ellenőrzésről szóló éves ellenőrzési jelentést.**

**Határidő: azonnal;**  
**belső ellenőr értesítésére: a döntést követő 15 napon belül**  
**Felelős: Tófalvi Mónika**  
**NNÖK elnök**

(4 igen szavazat, egyhangú)

## **6. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola és a Német Nemzetiségi Önkormányzat belső ellenőrzési tevékenységére belső ellenőr megbízási díjának módosítására

Tófalvi Mónika elnök: az előterjesztés írásos, kiküldésre került. Elekes Mária belső ellenőr 2018. január 1-től látja el belső ellenőrzési tevékenységét. Díját azóta nem emeltük. Levélben fordult önkormányzatunkhoz, melyben kéri, hogy megbízási díját 300.000 Ft/negyedév összegre emeljük fel. Időközben alanyi adómentes lett, tevékenységét áfamentesen végezheti. Elfogadásra javaslom. Szavazásra teszem fel az előterjesztés elfogadását.

### **Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának 56/2021. (11.30.) számú határozata**

- 1. Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a fenntartásában lévő Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola, valamint a Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzat, mint önálló költségvetési szervek belső ellenőrzési tevékenységének ellátására megbízott ELE-CASH Könyvelő, Könyvvizsgáló, Adószakértő Kft. megbízási díját 2022. január 1-től 300.000,- Ft/negyedév összegre emeli, amely összeget az iskola részére megállapított állami támogatásból biztosítja.**
- 2. Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete felkéri Elnökét, gondoskodjon a megbízási szerződés módosításáról.**

**Felelős: Tófalvi Mónika  
NNÖK elnöke**

**Határidő: azonnal**

(4 igen szavazat, egyhangú)

## **7. napirendi pont:**

Javaslat a vagyonszolgáltatás 2022. évi díjának, valamint a belső ellenőrzési tevékenység megbízási díjának elkülönítésére

Tófalvi Mónika elnök: az előterjesztés írásos, kiküldésre került. Ezek a költségek az iskola költségei, viszont nekünk kell fizetni, ezért elvonjuk ezt a két díjat és nem utaljuk át az iskola részére. Elfogadásra javaslom. Szavazásra teszem fel az előterjesztés elfogadását.

### **Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának 57/2021. (11.30.) számú határozata**

- 1. Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a fenntartásában lévő Grassalkovich Antal Német**



Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola, valamint a Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzat, mint önálló költségvetési szervek belső ellenőrzési tevékenységének ellátására 2022. évre vonatkozóan 1.200.000,- Ft-ot, az UNIQA Biztosító Zrt-nél kötött 2022. évi vagyonbiztosítási díjra 226.824,- Ft-ot az iskola részére megállapított állami támogatásból biztosítja.

2. A Képviselő-testület az 1. pontban foglalt döntés végrehajtására vonatkozóan úgy dönt, hogy az 1.426.824,- Ft összeget a az intézmény 2022. január havi állami támogatásából levonja és a különbözet kerül átutalásra az intézmény bankszámlájára.

**Felelős:** Tófalvi Mónika

NNÖK elnöke

**Határidő:** azonnal

(4 igen szavazat, egyhangú)

#### **8. napirendi pont:**

Javaslat a vecsési általános iskolák felvételi körzetének megállapításához szükséges önkormányzati vélemény kialakítására

Tófalvi Mónika elnök: az előterjesztés írásos, kiküldésre került. Elfogadásra javaslom. Szavazásra teszem fel az előterjesztés elfogadását.

### **Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának 58/2021. (11.30.) számú határozata**

Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete „Javaslat a vecsési általános iskolák felvételi körzetének megállapításához szükséges önkormányzati vélemény kialakítására” tárgyú előterjesztést megtárgyalta, elfogadásához egyetértési jogát adja.

**Felelős:** Tófalvi Mónika

NNÖK elnöke

**Határidő:** azonnal

(4 igen szavazat, egyhangú)

#### **9. napirendi pont:**

Javaslat az önkormányzati fenntartású óvodák 2020/21 nevelési évről szóló beszámolóinak jóváhagyására

Tófalvi Mónika elnök: az előterjesztés írásos, kiküldésre került. Elfogadásra javaslom. Szavazásra teszem fel a határozati javaslat elfogadását.

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának**  
**59/2021. (11.30.) számú határozata**

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a „Javaslat az önkormányzati fenntartású óvodák beszámolóinak jóváhagyására” tárgyú előterjesztés megtárgyalta, elfogadásához egyetértését adja.**

(4 igen szavazat, egyhangú)

**10. napirendi pont:**

Javaslat az önkormányzati fenntartású óvodák 2020/21 nevelési évről szóló munkaterveinek véleményezésére

Tófalvi Mónika elnök: az előterjesztés írásos, kiküldésre került. Elfogadásra javaslom. Szavazásra teszem fel a határozati javaslat elfogadását.

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának**  
**60/2021. (11.30.) számú határozata**

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a „Javaslat az önkormányzati fenntartású óvodák 2020/21 nevelési évről szóló munkaterveinek véleményezésére” tárgyú előterjesztés megtárgyalta, elfogadásához egyetértését adja.**

(4 igen szavazat, egyhangú)

**11. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola módosított tantárgyfelosztásának elfogadására

Tófalvi Mónika elnök: az előterjesztés írásos, kiküldésre került. Elfogadásra javaslom. Szavazásra teszem fel a határozati javaslat elfogadását.

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának**  
**61/2021. (11.30.) számú határozata**

**1. Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXCV. törvény 83.§ (2) bekezdésének g) pontja alapján jóváhagyja a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és**

**Kétnyelvű Általános Iskola – Anton Grassalkovich Grundschule Wetschesch 2021/2022. tanévre vonatkozó 2021. november 2. napjától hatályos tantárgyfelosztását.**

- 2. Felkéri Elnökét, hogy a tantárgyfelosztás jóváhagyásáról értesítse az intézmény vezetőjét.**

**Felelős: Tófalvi Mónika  
NNÖK elnöke**

**Határidő: azonnal, az intézményvezető kiértékelésére:  
a döntést követő 8 napon belül.**

(4 igen szavazat, egyhangú)

### **12. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola 2021/2022. tanévre vonatkozó tantárgyfelosztásához kapcsolódó órarend jóváhagyására

Tófalvi Mónika elnök: az előterjesztés írásos, kiküldésre került. Elfogadásra javaslom. Szavazásra teszem fel a határozati javaslat elfogadását.

### **Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának 62/2021. (11.30.) számú határozata**

- 1. Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXCV. törvény 83.§ (2) bekezdésének g) pontja alapján jóváhagyja a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola – Anton Grassalkovich Grundschule Wetschesch 2021/2022. tanévre vonatkozó 2021. november 2. napjától hatályos tantárgyfelosztásához kapcsolódó alsó tagozat órarendjét.**
- 2. Felkéri Elnökét, hogy az órarendek jóváhagyásáról értesítse az intézmény vezetőjét.**

**Felelős: Tófalvi Mónika  
NNÖK elnöke**

**Határidő: azonnal,  
az intézményvezető kiértékelésére:  
a döntést követő 8 napon belül.**

(4 igen szavazat, egyhangú)

**13. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola munkatervének elfogadására

Tófalvi Mónika elnök: az előterjesztés írásos, kiküldésre került. Elfogadásra javaslom. Szavazásra teszem fel a határozati javaslat elfogadását.

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának  
63/2021. (11.30.) számú határozata**

1. Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a nevelési-oktatási intézmények működéséről és a köznevelési intézmények névhasználatáról szóló 20/2012. (VIII.31.) EMMI rendelet 3.§-a alapján véleményezte és egyben jóváhagyja a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola – Anton Grassalkovich Grundshule Wetschesch 2021/2022. tanévre vonatkozó munkatervét.
2. Felkéri Elnökét, hogy a munkaterv véleményezéséről értesítse az intézmény vezetőjét.

**Felelős:** Tófalvi Mónika  
NNÖK elnöke

**Határidő:** azonnal,  
az intézményvezető kiértesítésére:  
a döntést követő 8 napon belül.

(4 igen szavazat, egyhangú)

**14. napirendi pont:**

Javaslat a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola beszámolójának elfogadására

Tófalvi Mónika elnök: a beszámoló írásos, kiküldésre került. Elfogadásra javaslom. Szavazásra teszem fel a határozati javaslat elfogadását.

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának  
64/2021. (11.30.) számú határozata**

1. Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete a nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXC. törvény 85.§ (2) bekezdése alapján jóváhagyja a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola – Anton Grassalkovich Grundschule Wetschesch 2020/2021. tanévre vonatkozó beszámolóját.

2. Felkéri Elnökét az iskola igazgatójának kiértékelésére a beszámoló jóváhagyásáról.

**Felelős: Tófalvi Mónika  
NNÖK elnöke**

**Határidő: azonnal,  
az igazgató kiértékelésére: a döntést követő 8 napon belül.**

(4 igen szavazat, egyhangú)

### **15. napirendi pont:**

Javaslat a Középülettervező Zártkörűen Működő Részvénytársasággal megkötött szerződés 2. számú módosításának elfogadására

Tófalvi Mónika elnök: a szerződést 2018-ban kötöttük, amit egyszer már módosítottunk, amikor az étkező tervezése zajlott. A 2. módosításra azért kerül sor, mert a tervezők jelezték, hogy a kiviteli terv megvalósításának költsége a duplája lenne. Ezt mi nem tudjuk kigazdálkodni, viszont kiderült, hogy a kiviteli tervet a későbbiekben is el tudjuk készíttetni, akár pályázati úton is, amikor az építtetésre pályázunk akkor elvileg a kiviteli tervet is meg lehet pályáztatni.

Mohainé Jakab Anikó jegyző: lehet, de nem biztos, hogy adnak rá pénzt, általában már minden pályázathoz be kell nyújtani egy kiviteli szintű tervet.

Tófalvi Mónika elnök: próbálkozunk majd. A szerződés módosításban megnöveltük 1.200.000 Ft + ÁFA összeggel az engedélyezési tervekig bezárólag az árat, viszont kikerült maga a kiviteli terv. Amint lezárul a telekösszevonás, akkor az engedélyes tervet meg fogjuk kapni. Elfogadásra javaslom a szerződés módosítását. Szavazásra teszem fel javaslatom elfogadását.

### **Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának 65/2021. (11.30.) számú határozata**

1. Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Középülettervező Zártkörűen Működő Részvénytársasággal fennálló tervezői feladatok ellátására vonatkozó szerződést az alábbiak szerint módosítja:
  - a tervezőnek nem képezi feladatát az új szárnyal való bővítése Kiviteli Tervdokumentációjának elkészítése
  - a tervezőt a feladatok ellátásáért összesen 8.790.000 Ft + Áfa, azaz Nyolcmillió-hétszázkilencvenezer forint tervezési díj illeti meg.
2. A Képviselő-testület felkéri elnökét, hogy az 1. pontban foglalt döntésének megfelelően a szerződés módosítását az Önkormányzat nevében írja alá.

**Felelős: Tófalvi Mónika**

**NNÖK elnöke**

**Határidő: azonnal,  
a szerződés módosítás aláírására:  
a döntést követő 8 napon belül.**

(4 igen szavazat, egyhangú)

Tófalvi Mónika elnök: hoznunk kell még egy határozatot arról, hogy erre a bizonyos szerződésre a 33/2018. (04.16.) számú határozattal elvont 16.002.000 millió forintból a fennmaradó összeget bruttó 4.838.700 Ft-ot az iskola ablakcseréjére, felújítására önrészként használjuk majd fel. Szavazásra teszem fel javaslatom elfogadását.

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának  
66/2021. (11.30.) számú határozata**

**Vecsés Város Német Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 33/2018. (04.16.) számú határozatával tervezői feladatokra elvont 16.002.000 Ft fennmaradó összegét 4.838.700 Ft-ot a Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola épületének felújítására, ablakcseréjére fordítja.**

**Felelős: Tófalvi Mónika  
NNÖK elnöke  
Határidő: azonnal**

(4 igen szavazat, egyhangú)

**16. napirendi pont:**  
Egyebek

Tófalvi Mónika elnök: december 12-én Mindenki karácsonya rendezvény lesz, melyet csak védettségi igazolvánnyal lehet látogatni.

Mohainé Jakab Anikó jegyző: igen, körbe lesz kerítve a rendezvény, több beléptető és kiléptető pont lesz és karszalagot is kapnak a látogatók. A jégpálya ezen a napon ingyenes lesz. Rengeteg műsor lesz, többek között fellép a Falusi Óvoda is. Várunk mindenkit szeretettel.

Sárdi Krisztina Grassalkovich Antal Német Nemzetiségi és Kétnyelvű Általános Iskola igazgató: elmarad az adventi délutánunk. Egyre több osztályunk van karanténban, nem mertük bevállalni még szabadtéri rendezvénynek sem. Elindultak a különböző versenyek is, de online zajlanak. Van, amit el is halasztottak.

Bakonyi Ildikó Falusi Nemzetiségi Óvoda igazgatója: készültünk novemberben a Márton napra, sajnos betegség miatt a felvonulást visszamondtuk. Nagyon örülünk, hogy Füzesi Józsefné megkapta a „Katharina – Kreis - Preis” díjat. Három

pedagógusunk írta meg a portfólióját, várjuk a minősítésüket. Sajnos el kell búcsúznunk januártól egy német óvodapedagógus kolléganőtől, másik pályát választ.

Kuni-Schiszler Katalin Mosolyország Óvoda óvodavezető-helyettes: mi is emberhiányban vagyunk, kettő óvónőt keresünk. Márton nap nálunk is elmaradt.

Tófalvi Mónika elnök: mivel több napirendi pont nincs, az ülést bezárom.

K. m. f.

Tófalvi Mónika  
NNÖK elnöke

Brunner Krisztina  
jegyzőkönyv hitelesítő

Jegyzőkönyvvezető:

Hrozik Tímea